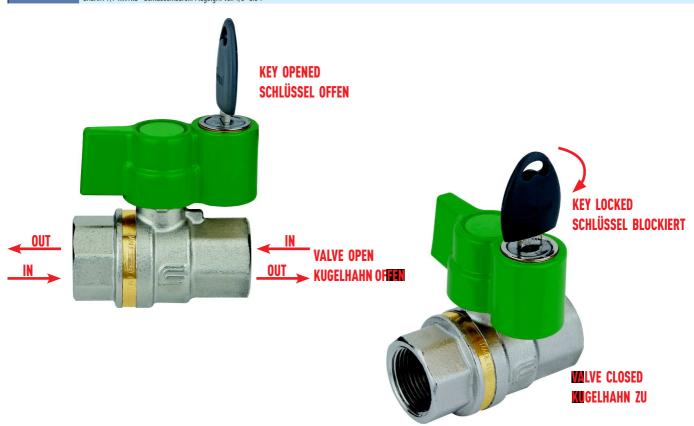
# GALAXY® KEY







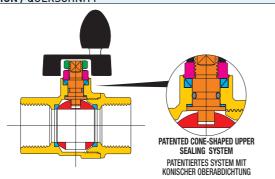
art. 0524V...L GALAXY F/F with alum T-handle and locking key from 1/2" to 1" GALAXY F/F mit Alu - Schlüssembarem Flügelgrif von 1/2" bis 1"





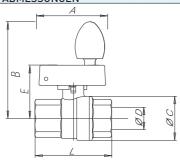


## **SECTION / QUERSCHNITT**



### LIST OF COMPONENTS: description/materials/treatments TEILELISTE: Beschreibung / Werkstoffe / Behandlungen Body and threaded end CW617N (Pb≤2,2% DIN 50930T6) Gehäuse und Gewindemuffe CW617N Stopfbuchse Stem CW617N (Pb ≤ 2.2% DIN 50930T6) Betätigungsspindel Chromium pl. polished ball Blank verchromte Kugel CW617N (Pb≤2.2% DIN 50930T6) Seats PTFE Dichtungen Stem packing 0-ring 0-Ring Schaltwellenabdichtung NBR Operating device aluminium alloy / alu-Legierung Betätigungselement Fixing screw zinc plated steel / zinkstahl Befestigungsschraube nickel plating outside, plain brass inside vernickelte Oberfläsche, Rohe Messing innen Surface treatment

# **DIMENSIONS / ABMESSUNGEN**

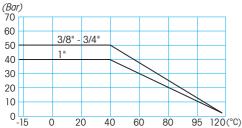


VALVE DIMENSIONS PER TYPE AND SIZE KUGELHAHNGRÖSSE NACH TYP UND MASS											
nominal diameter mm Nenndurchmesser mm	15	20	25								
size in inches Zoll Abmessung	1/2"	3/4"	1"								
Ø D bore mm Ø D durchgang mm	15	20	25								
A mm	69	69	69								
B mm	86,2	89,2	92,2								
E mm	49,8	52,8	55,8								
Ø C mm	32	40	48								
F/F - L mm	61	70	84								
M/F - L mm	67	78	89								

# PRESSURE/TEMPERATURE DIAGRAM - DRUCK/TEMPERATURDIAGRAMM

For Specifications about the Pressure-temperature Diagram and installation instructions, see page 410

Für Spezifizierungen bezüglich des Diagrammes Druck-Temperatur und Verwendungsvorschriften, siehe Seite 410



### **TECHNICAL FEATURES:**

for fluids from -15°C to +120°C Temperature limits: for fluids from 50 bar to 40 bar Pressure limits:

### **SPECIFIC FEATURES:**

Bore:

anti blow out. Stem: high resistance virgin PTFE. Seats:

Upper seal: 4 šeals

4 seals
1 PTFE ring - high pressure
2 anti-friction self-adjusting cone shaped seals, in PTFE - medium and low pressure
1 O-Ring - low pressure.
Internal surfaces are nickel free and comply with forthcoming European drinking water regulations. special self washing system that avoids stagnation. Finishing: Ball:

The GALAXY KEY series has been designed to comply with forthcoming European drinking water regulations which requires all internal surfaces to be nickel-free and all components in contact with the water to be compliant to regulations.

Application fields: The GALAXY KEY is mainly used in drinkable water distribution systems, industrial and civil heating, oil, pneumatics, agriculture. It's system with locking key, allows to lock the valve only in closed position.

### Threaded end connections:

Standard female and male according to UNI ISO 7/1 (UNI EN 10226).

### Operation devices:

Aluminium T-handle with locking key.

All the valves comply with the regulation CE 97/23/CE and are tested 100% on pneumatic seal with electronic control.

# **ALLGEMEINE DATEN DER STANDARDAUSFÜHRUNG:**

Temperaturbereich: für Flüssigkeiten von -15°C bis +120°C

Betriebsdruck: für Flüssigkeiten von 50 bis 40 bar

## SONSTIGE VORTEILE DER STANDARDAUSFÜHRUNG:

Durchgang:

Spindel: Ausblasesicherheitsspindel. Sitzdichtungen: reines, hochfestes PTFE.

Obere Abdichtung: 4 Dichtungen

1 PTFE-Ring – Hochdruck. 2 konische, reibungsverhindernde PTFE gegen PTFE Dichtungen gegen PTFE Dichtungen - bei Mittel- und Niederdruck.

0-Ring - Niederdruck. Ausführung: innen gemäß den zukünftigen europäischen

Trinkwasservorschriften nicht vernickelt. automatisches Spezialreinigungssystem mit Schutz vor Wasserrückstau.

 Die Baureihe GALAXY KEY wurde als Antwort auf die zukünftigen europäischen Trinkwasservorschriften konzipiert. Dank der unvernickelten Innenfläche und aller mit Wasser in Berührung kommenden Teile wird eine einwandfreie Trinkbarkeit des Wassers gewährleistet.

Anwendungsbereich:

Kugel:

Die Baureihe GALAXY KEY ist vorwiegend für Trinkwasserversorgungsanlagen, Zivil- bzw. Industrieheizanlagen, GALAXY ölhydraulische, pneumatische und landwirtschaftliche Anlagen

geeignet. Sein System ermöglich den Kugelhahn nur im geschlossenem Position mit Schlüssel zu blockieren.

### Gewindeanschlüsse:

• Innen- und Außengewinde nach UNI ISO 7/1 (UNI EN 10226).

# Betätigungselemente:

Alu-Schlüssembarem Flügelgriff.

Alle Kugelhähne berücksichtigen die **EG**-Richtlinie 97/23/EG und werden 100% mit einem Verfahren kontrolliert, das eine elektronisch gesteuerte Luftdichtheitsprüfung vorsieht.